

Инвестиция фаолиятини бошқаришнинг ташкилий шакллари тақомиллаштириш, қўрилиш комплексининг самарали фаолият кўрсатишга таъминлаш, янги архитектура ва шаҳарсозлик объектларини ишлаб чиқиш ҳамда амалга ошириш мақсадида:

- 1. Ўзбекистон Республикаси давлат қўрилиш ишлари қўмитаси ҳамда давлат қўрилиш ишлари қўмитаси ҳузуридаги давлат архитектура ва шаҳарсозлик қўмитаси ташкилини ўзгартириш;
2. Ўзбекистон Республикаси давлат Архитектура ва қўрилиш қўмитаси зиммасига қўйиладиган асосий вазифаларни ҳал этиш юқатилиши;
3. Белгиланган қўйилсинки, Ўзбекистон Республикаси давлат Архитектура ва қўрилиш қўмитасининг ўз вазифаларини доирасида қабул қилган қарорлари ва йирикликлар, идоралар, корпорациялар, уюшмалар, муассасалар (бирлашмалар), муассасалар ва ташкилотлар, маҳаллий бошқаруш идоралари, маҳаллий бошқаруш ва фуқаролар ишро этишлари учун мажбурийдир.

Ўзбекистон Республикасининг Президенти Н. КАРИМОВ. Тошкент шаҳри, 1993 йил 5 август.

ШАҲАР ФАОЛЛАРИНИНГ ЙИҒИЛИШИ

КЕЧА Тошкент шаҳар фаолларининг йиғилиши бўлиб ўтди. Унда Вазирлар Маҳкамасида шу йил 27 июлда бўлиб ўтган мажлисда Ўзбекистон Президентини Ислон Каримов сўзлаган нутқидан келиб чиқадиган вазифалар муҳофизат этилди.

Йиғилишда Тошкент шаҳар ҳокимининг ўринбосари Ш. И. Жалилов оқди.

Фаоллар Ўзбекистон Республикасининг Президентини Ислон Каримовнинг Вазирлар Маҳкамасида сўзлаган нутқи видеотасвирини кўрдилар.

Кўн тартибидики масала муҳофизатиде Анвал Икромов туманининг ҳокими О. С. Алиқўжаев, ҳамза тумани корхоналари директорлари кенгашининг раиси, қозғ фабрикасининг директори М. О. Мирзопур, «Елена» маъсуляти чекланган жамият директори Е. В. Бачурина, 139-трест бошқарувчиси Б. С. Мухаммадиев сўзга чиқдилар.

Йиғилишда қўрилиш масала юзасидан қарор қабул қилинди.



Газета 1966 йил 1 июндан чиқа бошлаган

ЎЗБЕКИСТОН РЕСПУБЛИКАСИ

№ 140 (8. 338) 1993 йил 6 август, жума Сوتувда эрини нархда

Ислон КАРИМОВ: «БИЗ КЕЧАГИ КУНИМИЗДАН ВОЗ КЕЧМАЙ, КЕЛАЖАКНИ КЎЗЛАБ ИШЛАМОҚДАМИЗ»



Ўзбекистон Республикасининг биринчи Президенти шу йил январь ойида 55 ёшга тўлди. Ислон Каримов кўп олий маълумотли — Ҳува Осиев политехника институтини билан Тошкент халқ Ҳужалиги институтини битирган. Иқтисод фанлари номзоди. Меҳнат фаолиятини Тошкент қишлоқ Ҳужалик машинасозлиги заводига мастер ёрдаси бўлиб ишлашдан бошлаган. 1966 йилдан бошлаб 17 йил давомида республика Давлат режалаштириш комитетида ишлаган. 1983 йилда мовия вазирлиги этиб таинланди. Сўнгра Вазирлар Кенгаши Раисининг ўринбосари. Давлат режалаштириш комитетининг раиси бўлди. 1988—1989 йилларда Ўзбекистон Компартияси Қашқадарё вилоят комитетининг биринчи котиби бўлиб ишлаган. 1989 йилнинг июни ойида Компартия Марказий Комитетининг биринчи котиби бўлди. Унинг раҳбарлигида

Компартия 1991 йилнинг ноябрида қайта тузилиб, мутлақо янги мафкурага асосланган ва янги сиебат ўтказувчи Ўзбекистон Халқ демократик партиясига айлантилди. ҲХДП тасис сиезидеда Ислон Каримов унинг раиси этиб сайланди. 1990 йил 23 март кунин Олий Кенгашининг сессиясида собиқ СССР ҳудудидеги иттифоқдеш республикалар орасида биринчи бўлиб Президентликка сайланди. 1991 йил 29 декабрда давлат бошлиғи лавозимига муқобиллик асосида ўтказилган сайловда Ислон Каримов овозларининг аксарият кўпчилигини, овоз берилдеа иштирок этган сайловчиларнинг 86 фониздан кўпрогининг овозини олди. Уйланган. Рафиқаси Татьяна Акбаровна иқтисодий иттиқтунинг илмий ходими бўлиб ишлайди. Катта қизи турмуш курган, кичик қизи мактабда ўқийди.

келганинги эслаб, бу сўзларни бевосита Сизга қаратмоқчи эмасман. У вақтда ўйлаб одамларнинг ёстигини қуритган Фаргона водий-сидеги даҳшатли фожиа олован бутуғли сўймаган эди. Дастурий нутқлариниздан бирде Сиз: «Ўзбекистон Фарғонадаги кабин иккинчи фожиага дош бера олмайдди, иккинчи Фарғона бўлмайди ҳам», деган эдингиз. Шундан буён фикрингиз ўзгардими?

— Сиз жиддий муаммони тилга олдингиз. Менимча уша вақтда, чамаси, марказнинг кўрсатмаси билан кўпгина нашрлар, телевидение, радио фожиага дош бера олмайдди, иккинчи Фарғона бўлмайди ҳам», деган эдингиз. Шундан буён фикрингиз ўзгардими?

— Биринчи қоида — иқтисодий мафкурадан холи қилиш. Иқтисодий ҳамшиба сиебадан юқори турши лозим. Иккинчиси — янги жамият қуриш даврида айниқса ўтиш босқичида давлат иқтисодийнинг бошқариш ижловини қўлдан бермаслини зарур. У асосий ислотхоти бўлиб қолиши лозим. Қонун ҳамма нарсадан устун бўлиши керак

— бу учинчидан. Тўртинчидан, республиканинг нуфус, тарихий, маданый хусусиятларини албатта ҳисобга олгани ҳолда кўчли иқтисодий сиебатни ўтказиши, аҳолининг иқтисодий табақаларини, қарнилар ва боиларни ҳимоя қилиш лозим. Бешинчидан, ислотхот шийимай, босқич-босқич ўтказилиши керак. Бозор иқтисодиети йўлига ўтиш — қуруқ намойиш эмас, балки биринчи навбатда аҳолининг ариғулигида етган маврида учрашилшига умид қорайди. Биз мақсадида иқтисодий лавалар сиз, тартибсизликларсиз, одамлар қашшоқлашмаган, давлатчилик ва қонунчилик бузилмаган ҳолда эришилши истаимиз ва эришамиз ҳам — мен бунга аминман.

— Афески, собиқ СССРнинг турли минтақаларидеги барча тазетхоилариниз ҳам келажакка бу қадар ишоч қилиб қарашмапти.

— Меннинг эса ишонч қомил. Шу ишонч бўлмаганда эли, мен тарихимизнинг шу бурлиш палласида

\* 8 август — Қурувчилар кунин

Ҳиёбонда аллома ҳайкали

МИРЗО Улуғбек тумани ин сайн чирой очиб борилди. Алмиқса сўнги йилда бу ерда қўйлаб туре жоф билонлар, маданый-мийиш ишоотлар қурилиб, фойдаланишга топширилди. Утган йили туманга бу аллома, фалакшуннос олдир Мирзо Улуғбек номини берилиши аини муқдас бўлди. Шу муносабат билан бу ерда бир қанча тадбирлар амалга оширилди. Туманиннг энг танқис жоиларидан бири — Файзулла Ҳужаев кўчасидеги Ҳиёбонга Мирзо Улуғбек ҳайкалини ўрнатишга қарор қилинганили шулар жумласидандир.

Қадимдан халқимизнинг ҳашарлар уюштиришдек ажойиб удуни бор. Миллий қадриятлариниз ва ағъаналариниз тубора қадр тоиб боратғи ҳозирги келарда ана шу удунига ўзининг ички қирраларини тоинида. Ўзбекистон Республикасини мустақиллигининг ички йилдига қизғин таравуд қурилатган шу кунларда пойтахти-миздаги кўпгина меҳнат жамонали, маҳалалар август ойи юнги биринчи шаббасида ҳашар уюштириш ташаббуси билан чиқдилар. Бундай хайрли ташаббусга қўшилганлар сафи эса тубора кенгайиб бормоқда. Қўйида ҳашар таравудини қуратган жамоналар ҳақда ахир қиламан.

«БЕЛТЕПА»ДА УЙ ТҮЙЛАРИ

УЙ-ЖОИ қуриш трести бинокорлари ҳам ўзларининг қасб байрамларига меҳнат совғалари билан келишди. Улар яқинда шахримизнинг «Белтепа» мавзесида бираракайга иккита турар жоф биносини фойдаланишга топширишди.

«АВГУСТНИНГ биринчи шабба кунини иш кунин деб эълон қиламан» — «Учун» тўғимачилик-атторики бирлашмаси бош қорхонасининг йиғилишида ишчилар ана шундай қарор қабул қилдилар. Шундай қилиб, эртага бирлашманин бош қорхонаси ва унинг филиалларида ҳашар уюштирилдиغان бўлди.

Ислон Абдуганиевич, «Правда» газетхоилари Сиз тўғринида қўла тасаввурга эга бўлишларни учун суҳбатимиз дебосида қисқача таржаман ҳолинигизни келтирдик. Унда ҳозир Сиз еланин хоҳламайдиган сатрлар борми?

— Ҳўқ. Мен ҳам халқимиз каби олд ва яқин тавақимиз билан ҳақили равишда фахрланишим мумкин. Бу тарих ўз доедди, ўз фарзандлари бахт-салати йўлида меҳнат қилиш тарихидир. Башарти қанлайинг ҳақоларга йўл қўйилган бўлса, улар айрим кишиларнинг — раҳбарларнинг хатосидир.

Менин қисқа тарихий ўтмишимга келса, унда уялдан ҳеч қандай иш қилмаганман. Компартиянинг юз минглаб аъзолари ҳам кейин пушаймон бўладиган иш қилишмаган. Чунки, аксарият кўпчилигиз ўз Ватанига фақат меҳнат билан қатнаш нарса қилишга ўйлаб, ҳалол меҳнат қилган. Бунинг учун, уларни айблаган ҳеч қимнинг халқи йўқ. Ахир, умуман собиқ иттифоқнинг олдир қарайдиган бўлсақ,

\* Ҳашар — эла ярашар

Хайрли ташаббус қаноти

Қадимдан халқимизнинг ҳашарлар уюштиришдек ажойиб удуни бор. Миллий қадриятлариниз ва ағъаналариниз тубора қадр тоиб боратғи ҳозирги келарда ана шу удунига ўзининг ички қирраларини тоинида. Ўзбекистон Республикасини мустақиллигининг ички йилдига қизғин таравуд қурилатган шу кунларда пойтахти-миздаги кўпгина меҳнат жамонали, маҳалалар август ойи юнги биринчи шаббасида ҳашар уюштириш ташаббуси билан чиқдилар. Бундай хайрли ташаббусга қўшилганлар сафи эса тубора кенгайиб бормоқда. Қўйида ҳашар таравудини қуратган жамоналар ҳақда ахир қиламан.

\* Ҳашар — эла ярашар

«СОҒЛОМ АВЛОД УЧУН» ЖАМҒАРМАСИГА

«АВГУСТНИНГ биринчи шабба кунини иш кунин деб эълон қиламан» — «Учун» тўғимачилик-атторики бирлашмаси бош қорхонасининг йиғилишида ишчилар ана шундай қарор қабул қилдилар. Шундай қилиб, эртага бирлашманин бош қорхонаси ва унинг филиалларида ҳашар уюштирилдиغان бўлди.

\* Ҳашар — эла ярашар

«СОҒЛОМ АВЛОД УЧУН» ЖАМҒАРМАСИГА

«АВГУСТНИНГ биринчи шабба кунини иш кунин деб эълон қиламан» — «Учун» тўғимачилик-атторики бирлашмаси бош қорхонасининг йиғилишида ишчилар ана шундай қарор қабул қилдилар. Шундай қилиб, эртага бирлашманин бош қорхонаси ва унинг филиалларида ҳашар уюштирилдиغان бўлди.

«САДАФ» фурунтура ва технология иншоотлар ишлаб чиқариш бирлашмасининг ишчилар жамонаси ҳам Ўзбекистон Республикасини мустақиллигининг ички йилдига қизғин таравуд қурилатган шу кунларда пойтахти-миздаги кўпгина меҳнат жамонали, маҳалалар август ойи юнги биринчи шаббасида ҳашар уюштириш ташаббуси билан чиқдилар. Бундай хайрли ташаббусга қўшилганлар сафи эса тубора кенгайиб бормоқда. Қўйида ҳашар таравудини қуратган жамоналар ҳақда ахир қиламан.

«САДАФ» фурунтура ва технология иншоотлар ишлаб чиқариш бирлашмасининг ишчилар жамонаси ҳам Ўзбекистон Республикасини мустақиллигининг ички йилдига қизғин таравуд қурилатган шу кунларда пойтахти-миздаги кўпгина меҳнат жамонали, маҳалалар август ойи юнги биринчи шаббасида ҳашар уюштириш ташаббуси билан чиқдилар. Бундай хайрли ташаббусга қўшилганлар сафи эса тубора кенгайиб бормоқда. Қўйида ҳашар таравудини қуратган жамоналар ҳақда ахир қиламан.



\* Улуғбек осмони
ФАЛАКИЁТ СУЛТОНИ

У бошнинг даст кўтариб, бутун мақсади, ҳаётининг маъноси бўлган самога, юлдузларга нигоҳини суғити бор қада...

Бу юк жаҳонгир, улуғ Амвр Темурнинг совиқли невараси Муҳаммад Тарағай гўдаклик чоғидаёқ эйиқлиги, хотирасининг ўта кучлидиги, билимига таълиғи, тақводорлиғи билан эътиборини ўзига жалб қилди.

ЖАҲОНГА МАШҲУР АСАР

АБУ Райҳон Беруний мукофотининг совридорни, тарих фаълари доктори, профессор Ашраф Аҳмедов Улуғбекнинг «Зичи жадиди курагоний» шоҳона асарини рус ва ўзбек тилларида нашрга тайёрлади.

ган «Зичи Курагоний»ни қўлда кўчирилган нусхалари Англия, Франция, Туркия ва Ҳиндистон кутубхоналарида, форс тилида ёзилган энг эски нусхалардан бири Ўзбекистон Республикаси Фанлар академияси Шарқшунослик институтида сақланмоқда.

\* Ҳикмат—бир ҳовуч олтин
ИБРАТЛИ САВОЛ-ЖАВОБЛАР

БИР эзма киши касал қўргани бориб, узоқ ўтириб қўлибди ва касалдан: — Кўнглинг нимами истаса айт, дарҳол муҳайё қиламан, — деб керилябди.

— Уйда одамларнинг ўхшаган кўрға тегармидинг! — дебди. \* \* \* БИР давлатмайд киши ҳаётлиғида ўзига сағана қўридрибди. Сағана битгадан кейин устани қақриб:

— Бу иморатнинг мукамал бўлиши учун яна нима даркор — деса, уста: — Фақат сизнинг муборақ жасадингиз! — деб жавоб берган экан.

\* Янги томошалар
«Шум бола» «Ҳамза»га келди

МИНГ марта одам ҳақис, бу спектакль аввало ёш томошабинлар театрига мўлжалланганлиғи, қолаверса, шум бола ролини Ўзбекистон халқ артисти Хайрулла Саъдийев қиймага етказиб ижро этгани барчага маълум.



Савдбахром АЗИЗОВ. Фалакшунос.

ДИЛЖ ОРОМ. СУРАТДА: «Шум бола» томошасидан лавҳалар. Даврон Аҳмад сурачлари.



БУ саволга ҳеч иқиланмасдан «ҳа» деб жавоб бериш мумкин. Фараз қилинг балиқларга рангларнинг фарқи бориши ўргатмоқчилик. Бироқ, балиқ ҳали ўрувдан чиққан пайтидоқ рангларни ажрата олади.

\* Ажойиботлар қомуси
БАЛИҚЛАР ҚЎЛГА ҮРГНАДИМИ?

валчангли қармоқчи анвариумга туширганда олабуғи қармоқча яқин йўламади. Лекин чувалчанг плитча устига қўйилганда балиқ уни бир зумда имлаб ютди.

«ЧОН ҲИ ЯМА» — деган саволга кўнчилик «хушбуя ичмилик» деб жавоб бериши мумкин. Дарҳақиқат, чой жуда хушбаъд ичимлик.

чоғга буючалар боғланми? Буни сабаби нимада, деган савол туғилиши мумкин.

\* Наботот оламида
БИР ПИЁЛА ЧОЙ УЗАТДИМ

Халқимизда чой номи билан боғлиқ бир неча одағлар ва меймоннавозлиқнинг турлари келиб чиққан бўлиб, бу ичимликнинг ўзига хос хусусиятлари қўлиғидан далолат беради.

дамланган кўк чой яра ва шамолдада фойдаланилади. Маълумки, бир пиёла чой кўчи тилаб, қўватни оширади. Агар бир ошунга қўнғи қанд тиласангиз, унинг қўватиди 25, бир ош қўшишда сут қўшсангиз 40 гача ошиса мумкин.

БИЛИБ ҚЎЙГАН ЯХШИ

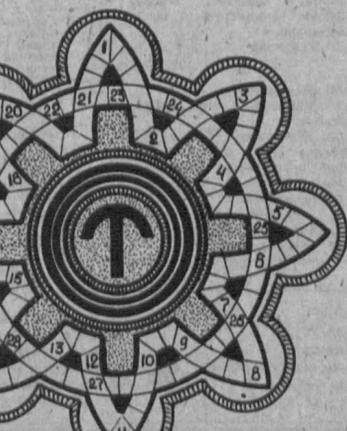
БУНДАН олтиш беш йилча илгари чех ёзувчиси Карел Чапек ҳис ва хусусиятлари одамга ўхшамайдиган, лекин одамифат автоматларни ўйлаб чиқариб, уларни балиғи асар қаҳрамонлари қилиб олди.

оғирлиғи ўртасида бевосита боғлиқлик йўқ. Шундай воқеалар маълумки, истеъдодли кишилар миллининг оғирлиғи мўтадил (масалан, Турганев миясининг оғирлиғи — 2012 грамм, Бетховенники — 1720 грамм, Павловники — 1653 грамм, Менделеевники — 1571 грамм) бўлибгина қолмай, ҳатто уларнинг мияси енгил ҳамдир. Масалан, Бузненники 1295 грамм, Гамбеттанники — 1160 грамм, Франсикники — 1017 грамм.

туйулган шижирлаш, сичқон ўқда турсин, чаён иғиғична оёқларининг биринчи олдими ерга урилган захоти бевозталлиқ ўйғониб кетади.

- 1. ҲИБЕКТИСТОН халқ расоми. 2. Дуторч-созанда, халқ куйлари устаси. 3. Маълумот ёши учун белгилаган расийи варақ. 4. ҲИБЕК олим, шоир ва драматург. 5. Йирткич ҳайвон. 6. Тошкентнинг сўрт даҳасидан бири. 7. Ғайри қонуний фойда. 8. ҲИБЕК шоираси, драматург. 9. Эстрада даҳаси. 10. Иккасарой туманидаги махсус балиқ дўқони. 11. Рўзгор буюми. 12. Дон эгини. 13. Тошкент ойна яҳони кўрсатуви. 14. «ҲИБЕК фильм» кинестудиясининг моҳир актери. 15. Вазарикичи лолим бўлган топшиқчи. 16. Юз йил. 17. Новвойчилик аномии. 18. Сулоқ оқиқат. 19. Суз узати. 20. Қизлар исми. 21. Вогир Зокиров асос солган иқлодий жамоа. 22. Узув нави. 23. Мағом шўбарлардан бири. 24. Собир Раҳимов туманидаги туғар юк даҳаси. 25. Ҳиндистон давлат арооби. 26. Биринчи ҲИБЕК газетаси. 27. Муқимий театрининг саҳна асари. 28. Тошкентнинг шимолӣ қисмидаги археологик ёдгорлик. 29. Шаҳар транспорт тури. 30. Туғувчи Фаёз АВДУЖАҲҲОР ўғли.

\* Буни вақтларда
ТОПҚИРЛИГИНИГИЗНИ
СИНАБ КЎРНИГ



\* Бу—қизиқ

ЗАРАКУНАДАГА ҲАЙКАЛ

АМЕРИКА Қўшма Штатларининг Алабама штатидаги Энтеррайб шаҳрида ғалати ҳайкал бор. Унда аёл киши қўлини юқорида кўтариб қўсақ куртини ушлаб тургани тасвирланган. Ҳўш, бу зараркунадаги аёл киши ҳурмат кўрсатишнинг боиси нимада? Маълум бўлишча асримизнинг бошларига Американинг якундаги шу қўнига дахта ўсимлиғида қатта зарар етказган, Зараркунадан йўқ қилишнинг чорасини топишга фермерлар жадал суришда бошқа экинлар эшига киришганлар. Шундан кейин уларнинг ишлари юришганидан юришиб кетган. Катта бойликка эришишга «маслаҳат» бергани қўнига миннатдорчиликни сифатида фермерлар 1915 йили унга ҳайкал ўрнатгани.

\* Турфа олам

УЙКУСИ
«ШИРИН»ЛАР
ШВЕИЦАРИЯНИНГ
Цюрих шаҳридаги хайвонот боғининг раҳбари профессор Хедигер жониворлар уйкусини узоқ йиллар давомида кузатиши натижасида талайгина қизиқарли маълумотлар тўплаган.

лашар экан. Бу ҳолатни тўлоғич маймуларнинг айримларида ҳам учрагани мумкин. Профессор Хедигернинг яна таъкидлашича, хайвонлар ухлаганда ҳам хавфини сеза оладиган махсус сезгилари мунтазам «ишлаб» турар экан. Тогини бир бўларли эслатувида меҳрибон жонивор фўхлаганда бошига иқкиччи оғир обегини қўйса ҳам инанга буюнмалди. Вироқ ўзига хавфли туйулган шижирлаш, сичқон ўқда турсин, чаён иғиғична оёқларининг биринчи олдими ерга урилган захоти бевозталлиқ ўйғониб кетади.

УЗБЕКISTONINГ ТУРЛИ ВИЛОЯТЛАРИДА БИРИНЧИ МАКТАБГА ТАРБИЯ МУАСССАЛАРИ ТУРЛИ ВАҚТЛАРДА ОЧИЛГАН.

1918 йилда Тошкентнинг Эски шаҳар қисмида ҲИБЕК болалари учун тўрτά, 1919 йилда эса Самарқандда қўшиқ болалар богчаси ташкил этилди. Илгор ўқитувчиларнинг қўнғидан берган ёрдам билан Туркистон ҳўкумати Тошкент, Самарқанд ва Фарғанада махсус курслар очди. Маъзур курсларда дастлабки педагог мутахассислар тайёрланиб, биринчи мактаблар иш бошладди. 1924 йилда Республикамаиз ҳудудига 907 та мактаб бўлиб, уларда 75 миңдан ортқи бола тарбия олар эди.

лабба аркаларнинг қўнчилиғи ўз соғлиғларига бефарқ эканлиқларидир. Айримлари эса соғлиғига салгина путур етгандай, шўбуға тўшиб қоладили. Чўнки ўзларини дахима соғлом ҳис қилдилар-да, Табиғий, ҳар иқки ҳолат ҳам бир хил, самара беради.

ТИНИВ-ТИНЧИМАС СОҲИБЖАМОЛЛАР
МИЛАНДАГИ Вакофи дорифунии профессори Северино Салдемнин текшириб таъкидлашча, италия аёллари ишда қўнча поғона-

Дилж ОРОМ.
СУРАТДА: «Шум бола» томошасидан лавҳалар.
Даврон Аҳмад сурачлари.

МАОРИФ
СОҲАСИДАГИ
БИРИНЧИЛАР

Халқ маорифи инсти-тулари илк марта Тошкент шаҳрида очилди. Булар К. Тимирязов номидаги маориф институти, ҲИБЕК хотин-қизлар маориф институти, ҲИБЕК эрлар маориф институти, қозоқ ва турк-татар маориф институтилари эди.

Муҳаррир
Эркин ЭРНАЗАРОВ.

# Хафталик кўрсатувлар

**Душанба, 9. VIII**

● УЗТВ I

17.55 Кўрсатувлар тартиби.  
18.00 «Бугун». Аxbорот кўрсатувлари.  
18.10 «Мехнат — китимоний муҳовва мезони».  
18.40 «Тошкент». Телефильм.  
18.50 «Оламин асраги».  
19.25 Эълонлар.  
19.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.55 Эълонлар.  
20.00 Телефильм.

20.10 Оқшом эрталаблари.  
20.25 «Айланалар» эъди давоми. Мусиқий кўрсатуви.  
20.35 Эълонлар.  
21.00 «Ўзбекистон» аxbороти.  
21.30 «Ўзбекистон» аxbороти.  
21.35 Ислохот ҳақида сўхбатлар.  
21.45 В. Шекспир. «Кориолан». Ҳамза номдаги Ўзбек Давлат академик драма театрининг спектакли.  
23.45 Эртанги кўрсатувлар тартиби.

● УЗТВ II

18.30 «Ассалому алайкум» (тақрор).  
19.30 «Ўзбекистон» аxbороти

(рус тилида).  
19.50 «Миршикорлар».  
20.25 «Билки қўйган ахши».  
20.45 «Тавқал Қодирова кўй-лайди». Фильм-концерт.  
21.10 Ички ишлар вазирлиги матбуот маркази хабар қилади.  
21.25 «Тақдиринг қўлингдан». Бадий фильм.  
● «ОРБИТА IV»  
4.55, 8.20, 14.20, 17.20, 20.20 — Кўрсатувлар тартиби.  
5.00 «Якулар».  
5.45 «Тонг».  
8.00 Янгиликлар.  
8.25 Ёш томошбон театри.  
И. Турганев. «Му-му».

нинград Давлат академик Малик драма театрининг фильм-спектакли.  
18.15 «Мазур».  
19.00 Янгиликлар.  
19.20 «Гол».  
\*\*\*  
13.00 Сува спорт турлари бўйича Европа чемпионати. Сува полоси. Хотин-қизлар. Финал. Сузмиш. Англиядан кўрсатилади.  
14.00 Янгиликлар [сурдо таржимаси билан].  
14.25 «Телемакист».  
15.10 «Иш».  
15.20 «Тедди Раксининг саргузаштлари». Кўп сериали мультфильм премьераси

(Англия).  
15.45 Н. Рымский-Корсаков. Гомардан прелюдия-кантата.  
16.00 Епископ Василий (Родзюко) билан сўхбатлар. 18-кўрсатуви.  
16.15 «Ибодил қўлганда».  
17.00 Янгиликлар [сурдо таржимаси билан].  
17.25 «Мусиқий жиполар».  
17.45 «Гол».  
18.15 «Резонанс» студияси ташиштиради.  
18.45 «Беш қиз Парижда». Олти сериали телевизион бадий фильм премьераси.  
1-серия [Франция, Швейцария, Германия, Италия теле-

компаниялари ҳамкорлигида «Эртанги»].  
19.40 Хайрли тун, кичкинтойлар!  
19.55 Эълонлар.  
20.00 Янгиликлар.  
20.25 «Рус балетининг юлдузлари». Кўп сериали телевизион мусиқий фильм премьераси. 7-фильм.  
21.30 «Спорт уик-энди».  
21.45 «Янги студия» ташиштиради: «Джем-сейшн». Танффус пайтида [23.00] — Янгиликлар.  
● «ДУБЛЬ IV»  
РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ  
7.25 Телевизион меҳнат бирлиги.  
7.30 Ишбилармон кишилар даври.  
8.00 «Бизнес ва сибаст».  
8.30 Тонги концерт.  
8.45 «Маснадад гапиримиз».  
9.25 «Эсини кўнжа ланталар...».  
9.55 Сува спорт турлари бўйича Европа чемпионати. Сува полоси. Эришлар. Финал.  
10.35 Хонаки эриш. «Елгаларга ётқонга ақратилади».  
Вадий фильм.  
12.20 «Деҳқонларга тааллуқли масала».  
12.45 Кўнжа эриш. «Кўрдак» эриш. «Ута ҳафли». Вадий фильм.  
14.20 «Американинг ёввойи табиати». Кўп сериали телевизион мусиқий фильм премьераси.  
14.50 Янгиликлар.  
15.05 «Бола тилида...».  
15.35 «Лидия Русланова. Зов негтаги беш йил».—1-кўрсатуви (тақрор).

17.00—19.05  
ТУРКИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ

РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ  
19.05 Душанба кунини детектив. «Ланка стран» ташиштиради. «Қурол билан тунаш». «Криминал ҳодисалар» туркуменидан.  
20.00 «Ҳақиқат оилари».  
21.00 Туркия телевидениси. Хабарлар.  
21.20 «Юлдузлар» билан сўхбатлар.  
21.25 Спорт кўрсатуви.  
21.30 «Қўтаршиш хизмати-911».  
22.25 Трансросфир. «Европа—Осиё».  
23.10 Тунги салон.

17.00—18.45  
ТУРКИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ

РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ  
18.45 Хонаки эриш. «Санта-Барбара». Кўп сериали бадий телевизион фильм премьераси.  
20.3-серия.  
19.35 «Динозаврга айланмайлик».  
19.50 Катталар учун мультфильм.  
20.00 «Россияни қандай қилиб эртага келтириш мумкин?».  
20.45 «Янголар-уртолар».  
21.00 Туркия телевидениси. Хабарлар.  
21.20 «Юлдузлар билан сўхбатлар».  
21.25 «Батагани меннинг». Державин уйи.  
22.00 Трансросфир. «Қандай шашпан, Уфа».  
22.45 «Туркия домини».  
23.10 «Туркиянинг кунингиз билан ён Орфейнинг қайтиши».

**Сешанба, 10. VIII**

● УЗТВ I

6.30 «Ассалом, Ўзбекистон!».  
6.40 «Соғлом бўлай десангиз...».  
7.00 «Ўзбекистон» аxbороти.  
7.30 «Билки қўйган ахши».  
7.50 «Велосипед қочиб кетди». Мультфильм.  
8.00 Мутахассис маслаҳати.  
8.10 Эстрада концерти.  
8.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
8.50 «Соғлом бўлай десангиз...».

11.00 «Саноатимиз одимлар».  
17.55 Кўрсатувлар тартиби.  
18.00 «Бугун». Аxbорот кўрсатуви.  
18.10 «Кичкинтой устaxonаси».  
18.40 «Нилуфарнинг рақсари».  
18.55 «Санаат оламид».  
19.25 Эълонлар.  
19.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.50 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.55 Эълонлар.  
20.00 Дунё воқеалари.  
20.10 Оқшом эрталаблари.  
20.25 Бухоро Давлат филармонияси артистларининг концерти.  
20.55 Эълонлар.  
21.00 «Ўзбекистон» аxbороти.  
21.30 «Ўзбекистон» аxbороти.  
21.35 Ислохот ҳақида сўхбатлар.

18.30 «Уолт Дисней ташиштиради...».  
19.20 «Хоразм». Телефильм.  
19.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.50 «Дебют».  
20.10 «Бумеранг».  
20.50 «Муз устида». Телефильм.  
21.20 Танго оҳанглари.  
21.45 Эълонлар.  
21.50 «Киноингоҳ».

● «ОРБИТА IV»  
4.55, 14.20, 17.20, 23.35 — Кўрсатувлар тартиби.

5.00 Янгиликлар.  
5.35 Эрталабни гимнастика.  
5.45 «Тонг».  
8.00 Янгиликлар.  
8.20 «Тинглаги, томоша қилинг...».  
8.40 Мультфильм.  
8.50 «Оддий Мария». Кўп сериали телевизион бадий фильм премьераси.  
9.35 «Ишон ва қонуни». Ун сериали телевизион илмай-олимпиада фильм. 3-серия.  
11.00 Янгиликлар.  
Кундузги киноэспресс  
11.20 Болалар учун фильм. «Петров ва Васекиларнинг ақойиб ҳамда гаройиб саргузаштлари». 1-серия.  
12.25 «Мояй лапласлар». Телефильм премьераси (Самарқанд).

12.55 «Спрут-3». Етти сериали телевизион бадий фильм. 1-серия.  
14.00 Янгиликлар [сурдо таржимаси билан].  
14.25 «Ишбилармон кишилар хабарномаси».  
14.40 «Конерсия ва бозор».  
15.10 «Ён дафтар».  
15.15 «Тедди Раксининг саргузаштлари». Кўп сериали мультфильм премьераси.  
15.40 «Миктуб». Телефильм премьераси (Ватика).  
16.00 «Адрондон Бекон Луг».  
16.10 «Стартинейдер».  
16.30 «Технодром».  
17.00 Янгиликлар [сурдо таржимаси билан].  
17.25 Давлатлараро «Останкино» телеканаллари «Хоним хузурда меҳмонда. Тата-

ристон Республикаси Президентини М. Шаймиев кўрсатуви ташиштиради.  
18.05 «Оддий Мария». Кўп сериали телевизион бадий фильм премьераси.  
18.55 «Мазур».  
19.40 Хайрли тун, кичкинтойлар!  
19.55 Эълонлар.  
20.00 Янгиликлар.  
20.20 «Останкино» хит-паради.  
21.40 «Пепси» стилдаги мусиқа. Жексонлар. Америкача орауи. Беш сериали телевизион фильм премьераси. 2-серия.  
22.40 Ҳужжатли фильм.  
23.00 Янгиликлар.  
23.40 «Рок-н-ролл ТВ».  
00.25 «Спрут-3». Етти сериали телевизион бадий фильм.

1-серия.  
● «ДУБЛЬ IV»  
РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ  
7.25 Телевизион меҳнат бирлиги.  
7.30 Ишбилармон кишилар даври.  
8.00 «Ҳақиқат оилари».  
11.00 Хонаки эриш. «Улин зонаси». Бадий фильм (АҚШ).  
12.30 Мультфильм.  
12.45 «Деҳқонларга тааллуқли масала».  
13.10 Россия телевиденисининг сара асарлари. «Оқ қарғи».  
13.35 «Мусиқа Яйрини планда».  
14.40 Янгиликлар.  
14.55 «Рост» студияси. «Яшил мактаб».  
15.30 «Танффус». Никита куйлади.  
15.40 Санъат майдони. «Санкт-Петербург» оркестри.  
16.25 Ҳақиқат посбонлари. «Петербург қалби».

17.00—18.40  
ТУРКИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ

РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ  
18.45 Хонаки эриш. «Санта-Барбара». Кўп сериали бадий телевизион фильм премьераси.  
20.3-серия.  
19.35 «Динозаврга айланмайлик».  
19.50 Катталар учун мультфильм.  
20.00 «Россияни қандай қилиб эртага келтириш мумкин?».  
20.45 «Янголар-уртолар».  
21.00 Туркия телевидениси. Хабарлар.  
21.20 «Юлдузлар билан сўхбатлар».  
21.25 «Батагани меннинг». Державин уйи.  
22.00 Трансросфир. «Қандай шашпан, Уфа».  
22.45 «Туркия домини».  
23.10 «Туркиянинг кунингиз билан ён Орфейнинг қайтиши».

**Чоршанба, 11. VIII**

● УЗТВ I

6.30 «Ассалом, Ўзбекистон!».  
6.40 «Соғлом бўлай десангиз...».  
7.00 «Ўзбекистон» аxbороти.  
7.30 «Араваш». Ҳажиний киножурнали.  
7.40 Ер ва дийр тароналари.  
8.00 Дунё воқеалари.  
8.10 «Кунинг бошлари».  
8.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
8.50 «Соғлом бўлай десангиз...».

17.55 Кўрсатувлар тартиби.  
18.00 «Бугун». Аxbорот кўрсатуви.  
18.10 «Кичик корхоналарнинг катта истиқболлари».  
18.40 «Тадқиқот ва ҳамкорлик».  
19.10 «Пахтакорларнинг долзарб вазири».  
19.25 Эълонлар.  
19.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.50 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.55 Эълонлар.  
20.00 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
20.10 Оқшом эрталаблари.

18.30 «Уолт Дисней ташиштиради...».  
19.20 «Хоразм». Телефильм.  
19.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.50 «Дебют».  
20.10 «Бумеранг».  
20.50 «Муз устида». Телефильм.  
21.20 Танго оҳанглари.  
21.45 Эълонлар.  
21.50 «Киноингоҳ».

● «ОРБИТА IV»  
4.55, 14.20, 17.20, 23.35 — Кўрсатувлар тартиби.

(рус тилида).  
19.50 «Тошкент: шаҳар юмушлари».  
20.35 В. Моцарт. «Секрели най» А. Навоий номли Ўзбек Давлат академик опера ва балет Катта театрида. Мавсум очилишига.  
21.45 «Свети афониси». Бадий фильм. 1-2-сериялар.  
● «ОРБИТА IV»  
4.55, 14.20, 17.20, 23.35 — Кўрсатувлар тартиби.  
5.00 Янгиликлар.  
5.35 Эрталабни гимнастика.  
5.45 «Тонг».  
8.00 Янгиликлар.  
8.20 «Доминсолька».  
8.40 «Оддий Мария». Кўп сериали телевизион бадий фильм премьераси.  
9.30 «Савадо кўрпиги».  
10.00 «Сарқ дарё». Ун сериали

ли телевизион илмай-олимпиада фильм. 4-серия.  
11.00 Янгиликлар.  
Кундузги киноэспресс  
11.20 Болалар учун фильм. «Петров ва Васекиларнинг ақойиб ҳамда гаройиб саргузаштлари». 2-серия.  
12.30 «Сирли ҳожиат...». Телефильм премьераси [Ден-телефильм].  
12.55 «Спрут-3». Етти сериали телевизион бадий фильм. 3-серия.  
14.00 Янгиликлар [сурдо таржимаси билан].  
14.25 «Телемакист».  
15.10 «Ён дафтар».  
15.15 «Тедди Раксининг саргузаштлари». Кўп сериали мультфильм премьераси.  
15.40 «Миктуб». Телефильм премьераси (Ватика).  
16.00 «Адрондон Бекон Луг».  
16.10 «Стартинейдер».  
16.30 «Технодром».  
17.00 Янгиликлар [сурдо таржимаси билан].  
17.25 Давлатлараро «Останкино» телеканаллари «Хоним хузурда меҳмонда. Тата-

ристон Республикаси Президентини М. Шаймиев кўрсатуви ташиштиради.  
18.05 «Оддий Мария». Кўп сериали телевизион бадий фильм премьераси.  
18.55 «Мазур».  
19.40 Хайрли тун, кичкинтойлар!  
19.55 Эълонлар.  
20.00 Янгиликлар.  
20.20 «Останкино» хит-паради.  
21.40 «Пепси» стилдаги мусиқа. Жексонлар. Америкача орауи. Беш сериали телевизион фильм премьераси. 2-серия.  
22.40 Ҳужжатли фильм.  
23.00 Янгиликлар.  
23.40 «Рок-н-ролл ТВ».  
00.25 «Спрут-3». Етти сериали телевизион бадий фильм.

1-серия.  
● «ДУБЛЬ IV»  
РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ  
7.25 Телевизион меҳнат бирлиги.  
7.30 Ишбилармон кишилар даври.  
8.00 «Ҳақиқат оилари».  
11.00 Хонаки эриш. «Улин зонаси». Бадий фильм (АҚШ).  
12.30 Мультфильм.  
12.45 «Деҳқонларга тааллуқли масала».  
13.10 Россия телевиденисининг сара асарлари. «Оқ қарғи».  
13.35 «Мусиқа Яйрини планда».  
14.40 Янгиликлар.  
14.55 «Рост» студияси. «Яшил мактаб».  
15.30 «Танффус». Никита куйлади.  
15.40 Санъат майдони. «Санкт-Петербург» оркестри.  
16.25 Ҳақиқат посбонлари. «Петербург қалби».

17.00—18.40  
ТУРКИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ

РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ  
18.45 Хонаки эриш. «Санта-Барбара». Кўп сериали бадий телевизион фильм премьераси.  
20.3-серия.  
19.35 «Динозаврга айланмайлик».  
19.50 Катталар учун мультфильм.  
20.00 «Россияни қандай қилиб эртага келтириш мумкин?».  
20.45 «Янголар-уртолар».  
21.00 Туркия телевидениси. Хабарлар.  
21.20 «Юлдузлар билан сўхбатлар».  
21.25 «Батагани меннинг». Державин уйи.  
22.00 Трансросфир. «Қандай шашпан, Уфа».  
22.45 «Туркия домини».  
23.10 «Туркиянинг кунингиз билан ён Орфейнинг қайтиши».

**Пайшанба, 12. VIII**

● УЗТВ I

6.30 «Ассалом, Ўзбекистон!».  
6.40 «Соғлом бўлай десангиз...».  
7.00 «Ўзбекистон» аxbороти.  
7.30 «Араваш». Ҳажиний киножурнали.  
7.40 Ер ва дийр тароналари.  
8.00 Дунё воқеалари.  
8.10 «Кунинг бошлари».  
8.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
8.50 «Соғлом бўлай десангиз...».

17.55 Кўрсатувлар тартиби.  
18.00 «Бугун». Аxbорот кўрсатуви.  
18.10 «Кичик корхоналарнинг катта истиқболлари».  
18.40 «Тадқиқот ва ҳамкорлик».  
19.10 «Пахтакорларнинг долзарб вазири».  
19.25 Эълонлар.  
19.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.50 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.55 Эълонлар.  
20.00 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
20.10 Оқшом эрталаблари.

18.30 «Уолт Дисней ташиштиради...».  
19.20 «Хоразм». Телефильм.  
19.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.50 «Дебют».  
20.10 «Бумеранг».  
20.50 «Муз устида». Телефильм.  
21.20 Танго оҳанглари.  
21.45 Эълонлар.  
21.50 «Киноингоҳ».

● «ОРБИТА IV»  
4.55, 14.20, 17.20, 23.35 — Кўрсатувлар тартиби.

(рус тилида).  
19.50 «Тошкент: шаҳар юмушлари».  
20.35 В. Моцарт. «Секрели най» А. Навоий номли Ўзбек Давлат академик опера ва балет Катта театрида. Мавсум очилишига.  
21.45 «Свети афониси». Бадий фильм. 1-2-сериялар.  
● «ОРБИТА IV»  
4.55, 14.20, 17.20, 23.35 — Кўрсатувлар тартиби.  
5.00 Янгиликлар.  
5.35 Эрталабни гимнастика.  
5.45 «Тонг».  
8.00 Янгиликлар.  
8.20 «Доминсолька».  
8.40 «Оддий Мария». Кўп сериали телевизион бадий фильм премьераси.  
9.30 «Савадо кўрпиги».  
10.00 «Сарқ дарё». Ун сериали

ли телевизион илмай-олимпиада фильм. 4-серия.  
11.00 Янгиликлар.  
Кундузги киноэспресс  
11.20 Болалар учун фильм. «Петров ва Васекиларнинг ақойиб ҳамда гаройиб саргузаштлари». 2-серия.  
12.30 «Сирли ҳожиат...». Телефильм премьераси [Ден-телефильм].  
12.55 «Спрут-3». Етти сериали телевизион бадий фильм. 3-серия.  
14.00 Янгиликлар [сурдо таржимаси билан].  
14.25 «Телемакист».  
15.10 «Ён дафтар».  
15.15 «Тедди Раксининг саргузаштлари». Кўп сериали мультфильм премьераси.  
15.40 «Миктуб». Телефильм премьераси (Ватика).  
16.00 «Адрондон Бекон Луг».  
16.10 «Стартинейдер».  
16.30 «Технодром».  
17.00 Янгиликлар [сурдо таржимаси билан].  
17.25 Давлатлараро «Останкино» телеканаллари «Хоним хузурда меҳмонда. Тата-

ристон Республикаси Президентини М. Шаймиев кўрсатуви ташиштиради.  
18.05 «Оддий Мария». Кўп сериали телевизион бадий фильм премьераси.  
18.55 «Мазур».  
19.40 Хайрли тун, кичкинтойлар!  
19.55 Эълонлар.  
20.00 Янгиликлар.  
20.20 «Останкино» хит-паради.  
21.40 «Пепси» стилдаги мусиқа. Жексонлар. Америкача орауи. Беш сериали телевизион фильм премьераси. 2-серия.  
22.40 Ҳужжатли фильм.  
23.00 Янгиликлар.  
23.40 «Рок-н-ролл ТВ».  
00.25 «Спрут-3». Етти сериали телевизион бадий фильм.

1-серия.  
● «ДУБЛЬ IV»  
РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ  
7.25 Телевизион меҳнат бирлиги.  
7.30 Ишбилармон кишилар даври.  
8.00 «Ҳақиқат оилари».  
11.00 Хонаки эриш. «Улин зонаси». Бадий фильм (АҚШ).  
12.30 Мультфильм.  
12.45 «Деҳқонларга тааллуқли масала».  
13.10 Россия телевиденисининг сара асарлари. «Оқ қарғи».  
13.35 «Мусиқа Яйрини планда».  
14.40 Янгиликлар.  
14.55 «Рост» студияси. «Яшил мактаб».  
15.30 «Танффус». Никита куйлади.  
15.40 Санъат майдони. «Санкт-Петербург» оркестри.  
16.25 Ҳақиқат посбонлари. «Петербург қалби».

17.00—18.40  
ТУРКИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ

РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ  
18.45 Хонаки эриш. «Санта-Барбара». Кўп сериали бадий телевизион фильм премьераси.  
20.3-серия.  
19.35 «Динозаврга айланмайлик».  
19.50 Катталар учун мультфильм.  
20.00 «Россияни қандай қилиб эртага келтириш мумкин?».  
20.45 «Янголар-уртолар».  
21.00 Туркия телевидениси. Хабарлар.  
21.20 «Юлдузлар билан сўхбатлар».  
21.25 «Батагани меннинг». Державин уйи.  
22.00 Трансросфир. «Қандай шашпан, Уфа».  
22.45 «Туркия домини».  
23.10 «Туркиянинг кунингиз билан ён Орфейнинг қайтиши».

**Жума, 13. VIII**

● УЗТВ I

6.30 «Ассалом, Ўзбекистон!».  
6.40 «Соғлом бўлай десангиз...».  
7.00 «Ўзбекистон» аxbороти.  
7.30 «Араваш». Ҳажиний киножурнали.  
7.40 Ер ва дийр тароналари.  
8.00 Дунё воқеалари.  
8.10 «Кунинг бошлари».  
8.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
8.50 «Соғлом бўлай десангиз...».

17.55 Кўрсатувлар тартиби.  
18.00 «Бугун». Аxbорот кўрсатуви.  
18.10 «Кичик корхоналарнинг катта истиқболлари».  
18.40 «Тадқиқот ва ҳамкорлик».  
19.10 «Пахтакорларнинг долзарб вазири».  
19.25 Эълонлар.  
19.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.50 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.55 Эълонлар.  
20.00 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
20.10 Оқшом эрталаблари.

18.30 «Уолт Дисней ташиштиради...».  
19.20 «Хоразм». Телефильм.  
19.30 «Ўзбекистон» аxbороти (рус тилида).  
19.50 «Дебют».  
20.10 «Бумеранг».  
20.50 «Муз устида». Телефильм.  
21.20 Танго оҳанглари.  
21.45 Эълонлар.  
21.50 «Киноингоҳ».

● «ОРБИТА IV»  
4.55, 14.20, 17.20, 23.35 — Кўрсатувлар тартиби.

(рус тилида).  
19.50 «Тошкент: шаҳар юмушлари».  
20.35 В. Моцарт. «Секрели най» А. Навоий номли Ўзбек Давлат академик опера ва балет Катта театрида. Мавсум очилишига.  
21.45 «Свети афониси». Бадий фильм. 1-2-сериялар.  
● «ОРБИТА IV»  
4.55, 14.20, 17.20, 23.35 — Кўрсатувлар тартиби.  
5.00 Янгиликлар.  
5.35 Эрталабни гимнастика.  
5.45 «Тонг».  
8.00 Янгиликлар.  
8.20 «Доминсолька».  
8.40 «Оддий Мария». Кўп сериали телевизион бадий фильм премьераси.  
9.30 «Савадо кўрпиги».  
10.00 «Сарқ дарё». Ун сериали

ли телевизион илмай-олимпиада фильм. 4-серия.  
11.00 Янгиликлар.  
Кундузги киноэспресс  
11.20 Болалар учун фильм. «Петров ва Васекиларнинг ақойиб ҳамда гаройиб саргузаштлари». 2-серия.  
12.30 «Сирли ҳожиат...». Телефильм премьераси [Ден-телефильм].  
12.55 «Спрут-3». Етти сериали телевизион бадий фильм. 3-серия.  
14.00 Янгиликлар [сурдо таржимаси билан].  
14.25 «Телемакист».  
15.10 «Ён дафтар».  
15.15 «Тедди Раксининг саргузаштлари». Кўп сериали мультфильм премьераси.  
15.40 «Миктуб». Телефильм премьераси (Ватика).  
16.00 «Адрондон Бекон Луг».  
16.10 «Стартинейдер».  
16.30 «Технодром».  
17.00 Янгиликлар [сурдо таржимаси билан].  
17.25 Давлатлараро «Останкино» телеканаллари «Хоним хузурда меҳмонда. Тата-

ристон Республикаси Президентини М. Шаймиев кўрсатуви ташиштиради.  
18.05 «Оддий Мария». Кўп сериали телевизион бадий фильм премьераси.  
18.55 «Мазур».  
19.40 Хайрли тун, кичкинтойлар!  
19.55 Эълонлар.  
20.00 Янгиликлар.  
20.20 «Останкино» хит-паради.  
21.40 «Пепси» стилдаги мусиқа. Жексонлар. Америкача орауи. Беш сериали телевизион фильм премьераси. 2-серия.  
22.40 Ҳужжатли фильм.  
23.00 Янгиликлар.  
23.40 «Рок-н-ролл ТВ».  
00.25 «Спрут-3». Етти сериали телевизион бадий фильм.

1-серия.  
● «ДУБЛЬ IV»  
РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ  
7.25 Телевизион меҳнат бирлиги.  
7.30 Ишбилармон кишилар даври.  
8.00 «Ҳақиқат оилари».  
11.00 Хонаки эриш. «Улин зонаси». Бадий фильм (АҚШ).  
12.30 Мультфильм.  
12.45 «Деҳқонларга тааллуқли масала».  
13.10 Россия телевиденисининг сара асарлари. «Оқ қарғи».  
13.35 «Мусиқа Яйрини планда».  
14.40 Янгиликлар.  
14.55 «Рост» студияси. «Яшил мактаб».  
15.30 «Танффус». Никита куйлади.  
15.40 Санъат майдони. «Санкт-Петербург» оркестри.  
16.25 Ҳақиқат посбонлари. «Петербург қалби».

17.00—18.40  
ТУРКИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ

РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНИСИ  
18.45 Хонаки эриш. «Санта-Барбара». Кўп сериали бадий телевизион фильм премьераси.  
20.3-серия.  
19.35 «Динозаврга айланмайлик».  
19.50 Катталар учун мультфильм.  
20.00 «Россияни қандай қилиб эртага келтириш мумкин?».  
20.45 «Янголар-уртолар».  
21.00 Туркия телевидениси. Хабарлар.  
21.20 «Юлдузлар билан сўхбатлар».  
21.25 «Батагани меннинг». Державин уйи.  
22.00 Трансросфир. «Қандай шашпан, Уфа».  
22.45 «Туркия домини».  
23.10 «Туркиянинг кунингиз билан ён Орфейнинг қайтиши».

**Шанба, 14. VIII**

● УЗТВ I

6.30 «Ассалом, Ўзбекистон!».  
6.40 «Соғлом бўлай десангиз...».  
7.00 «Ўзбекистон»